

Közvetítési megállapodás

A JELENTKEZŐ
SZEMÉLYES ADATAI

Amely létrejött egyrészről:			
Név			
Állandó lakcím			
Személyi igazolvány száma			
Születési ideje:	év	hónap	nap
Édesanyja (lánykori) neve:			

mint megbízó Jelentkező (továbbiakban: Jelentkező),
 másrészt az Libra Group International Szolg. Kft. (9027, Győr, Tompa u.39/D. továbbiakban: Ügynökség),
 mint megbízott között, a mai napon az alábbi feltételek szerint:

1. A Jelentkező ezen szerződés alapján megbízza az Ügynökséget, hogy Nagy Britanniába, a vele szerződésben álló külföldi nyelviskolába a Jelentkezőt nyelvtanulás céljából kiközvetítse.
2. Az Ügynökség kötelezettséget vállal arra, hogy - a Jelentkező nyelvtanulással kapcsolatos igényeinek figyelembe vétele mellett - kapcsolatba lép a megfelelő külföldi nyelviskolával, amely a Jelentkezőt hivatalosan felveszi hallgatói állományába.
3. Az Ügynökség vállalja továbbá, hogy a Nagy-Britanniában való tartózkodáshoz szükséges információkat megadja a Jelentkező számára. Ennek keretén belül az Ügynökség a Jelentkező rendelkezésére bocsátja: (1) a nyelviskola helyéről, a választható kurzusok típusairól, időbeosztásáról, költségeiről szóló, továbbá (2) az Ügynökséggel szerződésben álló nyelviskola által biztosított lehetséges szállások fajtáiról, azok árairól szóló, valamint (3) a legális munkavállalást biztosító regisztráció feltételeiről szóló, illetve az eredményes álláskeresést elősegítő információkat tartalmazó írásbeli tájékoztatóit.
4. A Jelentkező tudomásul veszi, hogy a külföldi országba való belépés esetleges kudarcáért az Ügynökség nem vállal felelősséget.
5. A Jelentkező tudomásul veszi, hogy bármilyen utazással kapcsolatos szolgáltatást az Ügynökség kizárólag utazási irodai engedéllyel rendelkező, szerződéses utaztató partnerén keresztül nyújtja. A Jelentkező tudomásul veszi, hogy vállalja kiutazásának költségeit.
6. A Jelentkező tudomásul veszi továbbá, hogy az Ügynökség számára az aktuális tájékoztatóban szereplő oktatási díjat, valamint ügyintézési díjat fizet. A Jelentkező tudomásul veszi, hogy az Ügynökség a külföldi oktatás díját Angol Fontban állapítja meg, valamint az Ügynökség fenntartja magának a jogot ezen árak megváltoztatására.
7. A jelentkező tudomásul veszi, hogy az iskolák az árváltoztatás jogát, a nyelviskolai csoportok létszámának változtatásának jogát és bármilyen egyéb díjainak változtatásának jogát fenntartják, és az esetlegesen ebből eredő károkért az Ügynökséget semmiféle felelősség nem terheli.
8. A Jelentkező tudomásul veszi, hogy a külföldi iskolába történő beiratkozása határozott időre szól és tandíjtérítési kötelezettsége az iskola által visszaigazolt időtartam teljes

hosszára szól. Amennyiben a Jelentkező az iskola tandíját egy összegben megtérítette, a továbbiakban fizetési kötelezettsége a tandíjat illetően nincs.

9. A jelentkező tudomásul veszi, hogy a Libra Group International Szolg. Kft. bizonyos esetekben kedvezményt biztosíthat a kurzusok árából, amely a nyelviskolák hivatalos áraitól eltérhet. Az ilyen kedvezményekben való részvételre a jelentkezési anyagban feltüntetett feltételek teljesítése mellett válik jogosulttá. A jelentkező tudomásul veszi, hogy amennyiben ezeket a feltételeket nem teljesíti, a meghirdetett kedvezményekre igényt nem támaszthat.
10. Ha a Jelentkező ezen szerződés aláírása után, de nem a külföldi tanulmány megkezdésének dátumát megelőző négy hétben a külföldi nyelvtanulási szándékától visszalép, az Ügynökség vállalja, hogy a már befizetett oktatási díjat - az Ügynökség által meghatározott fix díjával csökkentett mértékben (intézményenként változó, 90 GBP-120 GBP) - a Jelentkezőnek visszautalja, amennyiben a Jelentkező oktatási díjának befizetéséről szóló igazolás (Certificate of Enrolment) eredeti példányát az Ügynökséghez visszajuttatja.
11. A jelentkező tudomásul veszi, hogy az Ügynökség nem biztosít szállást, nem végez szállás közvetítói tevékenységet, csak és kizárólag a rendelkezésére álló aktuális információk alapján tájékoztatja és a szállás lefoglalásában segíti a jelentkezőt. A Jelentkező tudomásul veszi, hogy - az ügyintézési díjon kívül - a szállás teljes díját közvetlenül az Ügynökséggel szerződésben álló külföldi szállásadó szervezetnek utalja át.
12. A jelentkező tudomásul veszi, hogy amennyiben a visszalépésére a 10. pontban megjelölt időn belül kerül sor, az Ügynökség részéről a díjak visszafizetésére már nincs mód. Ha a külföldi oktatás az Ügynökség illetve a vele szerződésben álló oktatási intézmény hibájából hiúsul meg, a befizetésre került valamennyi díj visszajár a Jelentkezőnek.
13. A Jelentkező vállalja, hogy az Ügynökség által írásban megkívánt, a közvetítési tevékenységhez szükséges iratokat megszerzi, a neki átadott, megküldött, illetőleg a jövőben átadásra kerülő vagy megküldendő űrlapokat, kérdőíveket kitölti és azokat haladéktalanul az Ügynökség rendelkezésére bocsátja, továbbá az Ügynökség által megkívánt, a közvetítéshez elengedhetetlenül szükséges tennivalókat elvégzi
14. Ezen szerződés teljesítettnek tekintendő:
 - az Ügynökség részéről, ha az Ügynökség a Jelentkezőnek átadja a Jelentkező külföldi oktatási intézménybe történő beiratkozásáról szóló igazolást (Certificate of Enrolment)
 - a Jelentkező részéről, ha a 6. pontban felsorolt díjakat az Ügynökség részére kifizette és az erről szóló igazolást az Ügynökséghez eljuttatta.
15. Az Ügynökség vállalja, hogy abban az esetben, ha a Jelentkezőtől a Brit Bevándorlási Hivatal (Home Office, Immigration Department) Nagy-Britanniába történő belépést megtagadja, úgy a Jelentkezőnek a nyelvtanfolyam díját visszafizeti, kivéve azokat az összegeket melyeket a nyelviskola regisztrációs és ügyintézési díjként számít fel, és csak abban esetben, ha a Jelentkező a nyelviskolai hallgatói jogviszonyról szóló igazolás eredeti példányát, útlevelének a visszautasítást bizonyító oldalának fénymásolatát, valamint a Brit Bevándorlási Hivatal visszautasításáról szóló írásos határozatát az Ügynökségnek eljuttatja.

Dátum: _____

Libra Group International
Szolg. Kft.

Aláírás: _____

P.H.

